

# TSX



**SPARE PARTS LIST**  
**LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE**  
**AUFLISTUNG DER ERSATZTEILE**  
**LISTA DE REPUESTOS**  
**NOMENCLATURA PEÇAS SOBRESSALENTE**  
**NOMENCLATURA RICAMBI**  
**LISTE OVER RESERVEDELE**  
**LIJST VERVANGINGSONDERDELEN**  
**RESERVDELSLISTA**  
**VARAOSALUETTELO**  
**LISTE OVER RESERVEDELER**  
**Λίστα ανταλλακτικών**





## CAUTION

### **Warning:**

Repairs must be carried out by skilled personnel only

### **Précaution:**

Confier la réparation uniquement à du personnel qualifié

### **Vorsicht:**

Reparierung nur von Fachleuten vornehmen lassen

### **PRECAUCIÓN:**

La reparación es de exclusiva competencia de personal experto.

### **PRECAUÇÕES:**

O conserto deve ser feito somente por pessoas tecnicamente qualificadas.

### **PRECAUZIONE:**

Affidare la riparazione unicamente a personale esperto.

### **BEMÆRK:**

overlad udelukkende reparation til specialuddannet personale.

### **LET OP:**

Laat reparaties uitsluitend door vakkundig personeel uitvoeren

### **OBSERVERA!**

Låt endast kompetent personal sköta reparationerna.

### **HUOMIO:**

Laitteen korjaus tulee uskoa ainoastaan alan asiantuntijalle

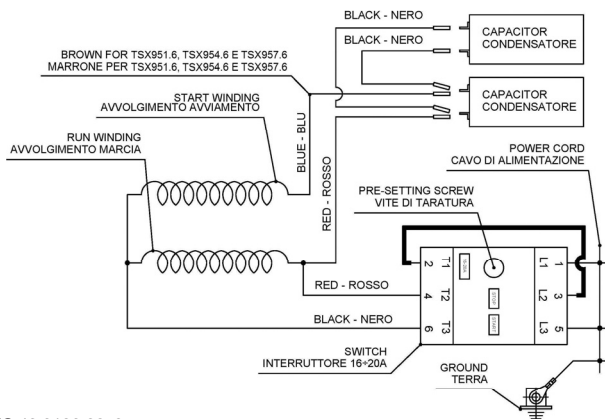
### **FORSIKTIG:**

Reparasjoner skal kun utføres av kvalifisert personell

### **ΠΡΟΣΟΧΗ!**

Οι εργασίες γίνονται μόνο από ειδικευμένο προσωπικό

# SERIES "TSX"



COD.DIS.43.2132.00\_0

**MOD. TSX 10.130.2**

**MOD. TSX 10.130.4**

**MOD. TSX 12.100.2**

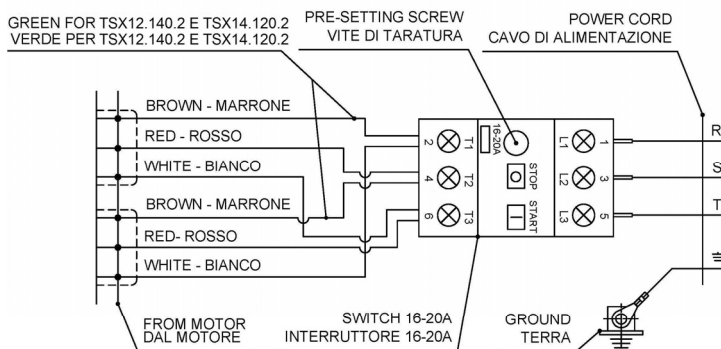
**MOD. TSX 12.100.4**

**MOD. TSX 951.6**

**MOD. TSX 954.6**

**MOD. TSX 957.6**

SINGLE-PHASE  
MONOPHASE  
EINPHASIG  
MONOFASICO  
MONOFÁSICA  
MONOFASE  
ENFASET  
EENFASIG  
ENFAS  
YKSIVAIHEINEN  
ENFASET  
ΜΟΝΟΦΑΣΙΚΟ



COD.DIS.43.2133.00\_1

**MOD. TSX 12.140.2**

**MOD. TSX 14.120.2**

**MOD. TSX 13.180.2**

**MOD. TSX 15.150.2**

**MOD. TSX 17.130.2**

**MOD. TSX 13.180.4**

**MOD. TSX 15.150.4**

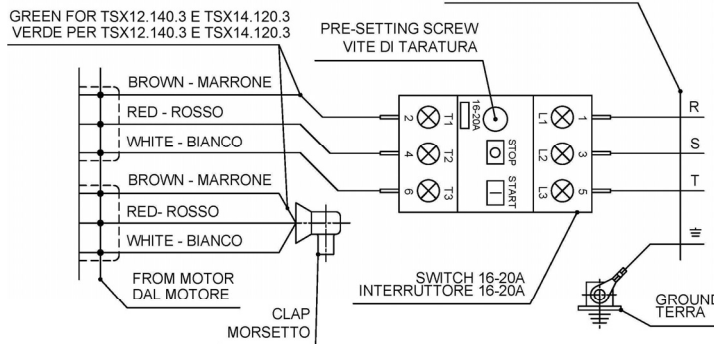
**MOD. TSX 15.150.4**

**MOD. TSX 961.6**

**MOD. TSX 955.6**

**MOD. TSX 956.6**

THREE-PHASE  
TRIPHASE  
DREIPHASIG  
TRIFASIG  
TRIFÁSICA  
TRIFASE  
TREFASET  
DRIEFASIG  
TREFAS  
KOLMIVAIHEINEN  
TREFASET  
ΤΡΙΦΑΣΙΚΟ



COD.DIS.43.2134.00\_1

**MOD. TSX 12.140.3**

**MOD. TSX 14.120.3**

**MOD. TSX 13.180.3**

**MOD. TSX 15.150.3**

**MOD. TSX 17.130.3**

**MOD. TSX 13.180.5**

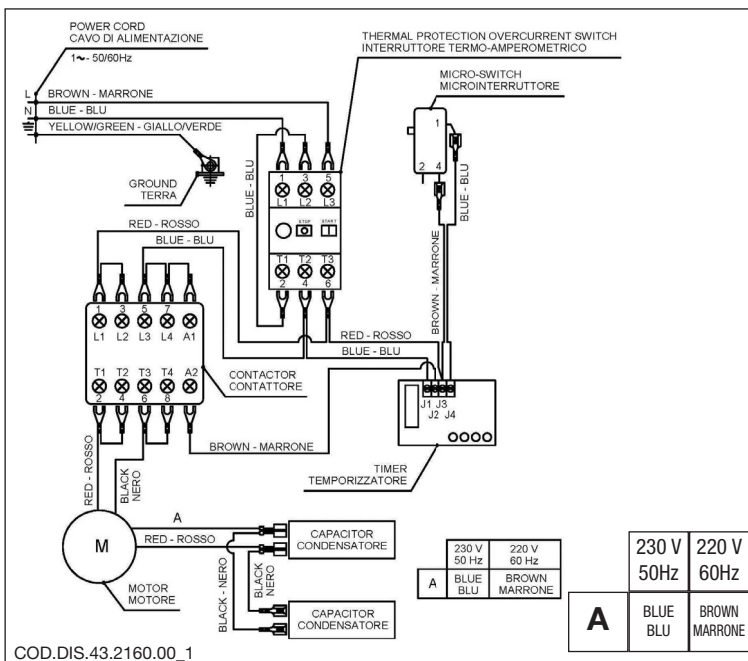
**MOD. TSX 15.150.5**

**MOD. TSX 17.130.5**

**MOD. TSX 961.8**

THREE-PHASE  
TRIPHASE  
DREIPHASIG  
TRIFASIG  
TRIFÁSICA  
TRIFASE  
TREFASET  
DRIEFASIG  
TREFAS  
KOLMIVAIHEINEN  
TREFASET  
ΤΡΙΦΑΣΙΚΟ

## TOTAL STOP VERSION - VERSIONE CON TOTAL STOP



MOD. TSX 10.130.2

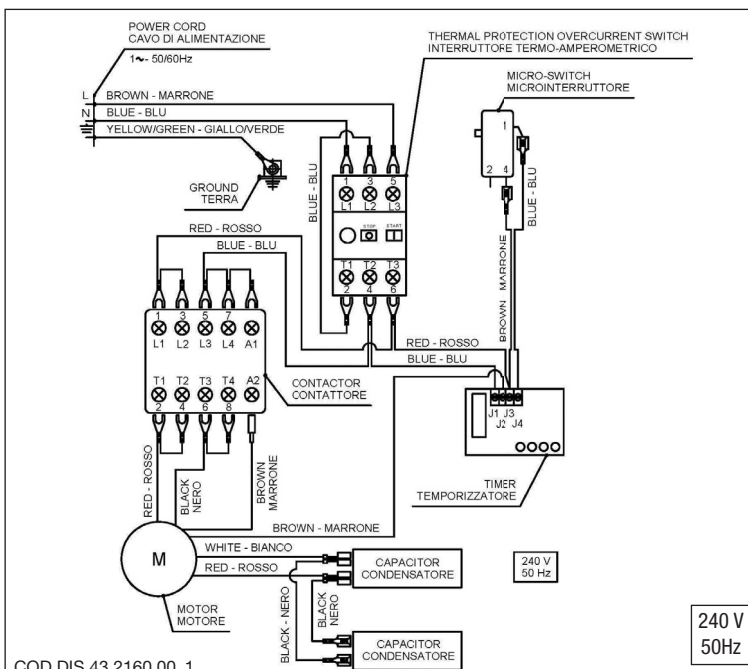
**MOD. TSX 12.100.2**

**MOD. TSX 951.6**

**MOD. TSX 954.6**

MOD. TSX 957.6

SINGLE-PHASE  
MONOPHASE  
EINPHASIG  
MONOFÁSICO  
MONOFÁSICA  
MONOFASE  
ENFASET  
EENFASIG  
ENFAS  
YKSIVAIHEINEN  
ENFASET  
ΜΟΝΟΦΑΣΙΚΟ

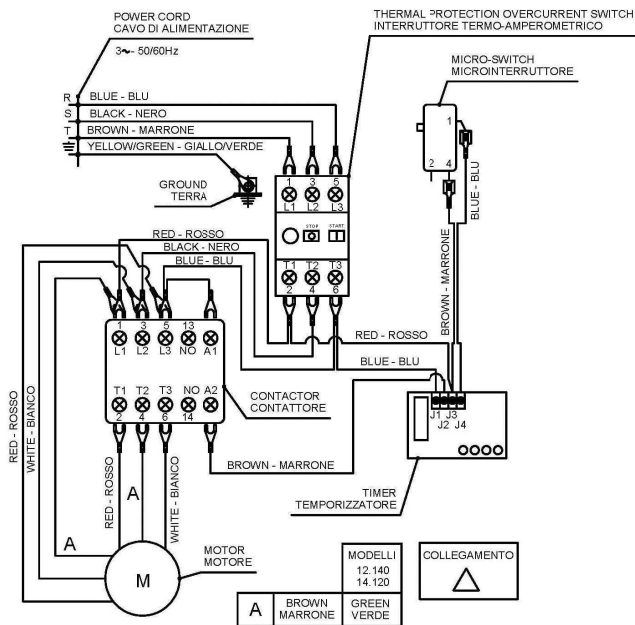


**MOD. TSX 10.130.4**

**MOD. TSX 12.100.4**

SINGLE-PHASE  
MONOPHASE  
EINPHASIG  
MONOFÁSICO  
MONOFÁSICA  
MONOFASE  
ENFASET  
EENFASIG  
ENFAS  
YKSIVAIHEINEN  
ENFASET  
ΜΟΝΟΦΑΣΙΚΟ

## TOTAL STOP VERSION - VERSIONE CON TOTAL STOP



COD.DIS.43.2164.00\_0

MOD. TSX 12.140.2

MOD. TSX 14.120.2

MOD. TSX 13.180.2

MOD. TSX 15.150.2

MOD. TSX 17.130.2

MOD. TSX 13.180.4

MOD. TSX 15.150.4

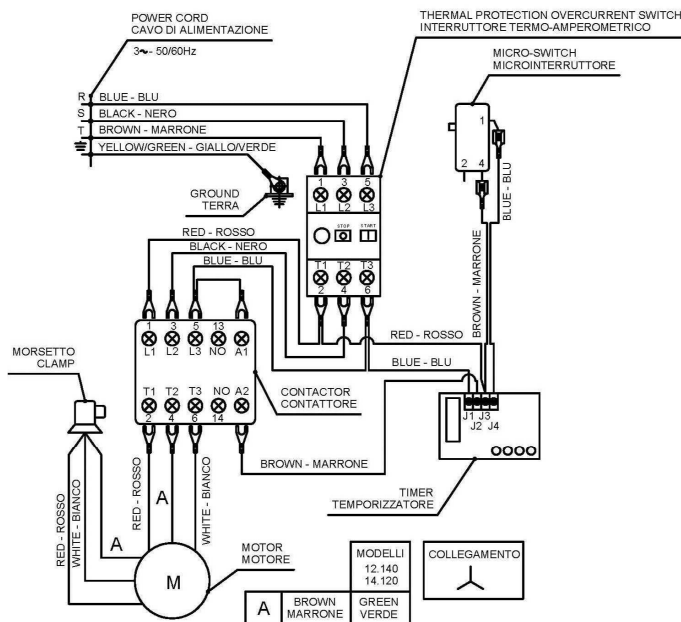
MOD. TSX 17.130.2

MOD. TSX 961.6

MOD. TSX 955.6

MOD. TSX 956.6

|             |                |
|-------------|----------------|
| THREE-PHASE | TREFASET       |
| TRIPHASE    | DRIEFASIG      |
| DREIPHASIG  | TREFAS         |
| TRIFÁSICO   | KOLMIVAIHEINEN |
| TRIFÁSICA   | TREFASET       |
| TRIFASE     | ΤΡΙΦΑΣΙΚΟ      |



COD.DIS.43.2165.00\_0

MOD. TSX 12.140.3

MOD. TSX 14.120.3

MOD. TSX 13.180.3

MOD. TSX 15.150.3

MOD. TSX 17.130.3

MOD. TSX 13.180.5

MOD. TSX 15.150.5

MOD. TSX 17.130.5

MOD. TSX 961.8

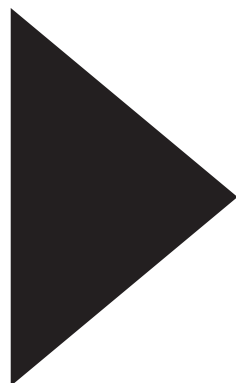
|             |                |
|-------------|----------------|
| THREE-PHASE | TREFASET       |
| TRIPHASE    | DRIEFASIG      |
| DREIPHASIG  | TREFAS         |
| TRIFÁSICO   | KOLMIVAIHEINEN |
| TRIFÁSICA   | TREFASET       |
| TRIFASE     | ΤΡΙΦΑΣΙΚΟ      |

---

---

---

**SPARE PARTS KIT  
JEU DE PIÈCES DE RECHANGE  
ERSATZTEILKASTEN  
KIT DE REPUESTOS  
ESTOJO PEÇAS SOBRESSALENTE  
KIT RICAMBI  
RESERVEDELSSÆT  
SET VERVANGINGSONDERDELEN  
SET MED RESERVDELAR  
VARAOSAT  
SETT MED RESERVEDELER  
Λίστα ανταλλακτικών**



# TSX10.130 - TSX12.100 - TSX951 TSX954 - TSX957

## SPARE PARTS LIST

LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

AUFLISTUNG DER ERSATZTEILE

LISTA DE REPUESTOS

NOMENCLATURA PEÇAS SOBRESSALENTES

NOMENCLATURA RICAMBI

## LISTE OVER RESERVEDELE

LIJST VERVANGINGSONDERDELEN

RESERVEDELSLISTA

VARAOSALUETTELO

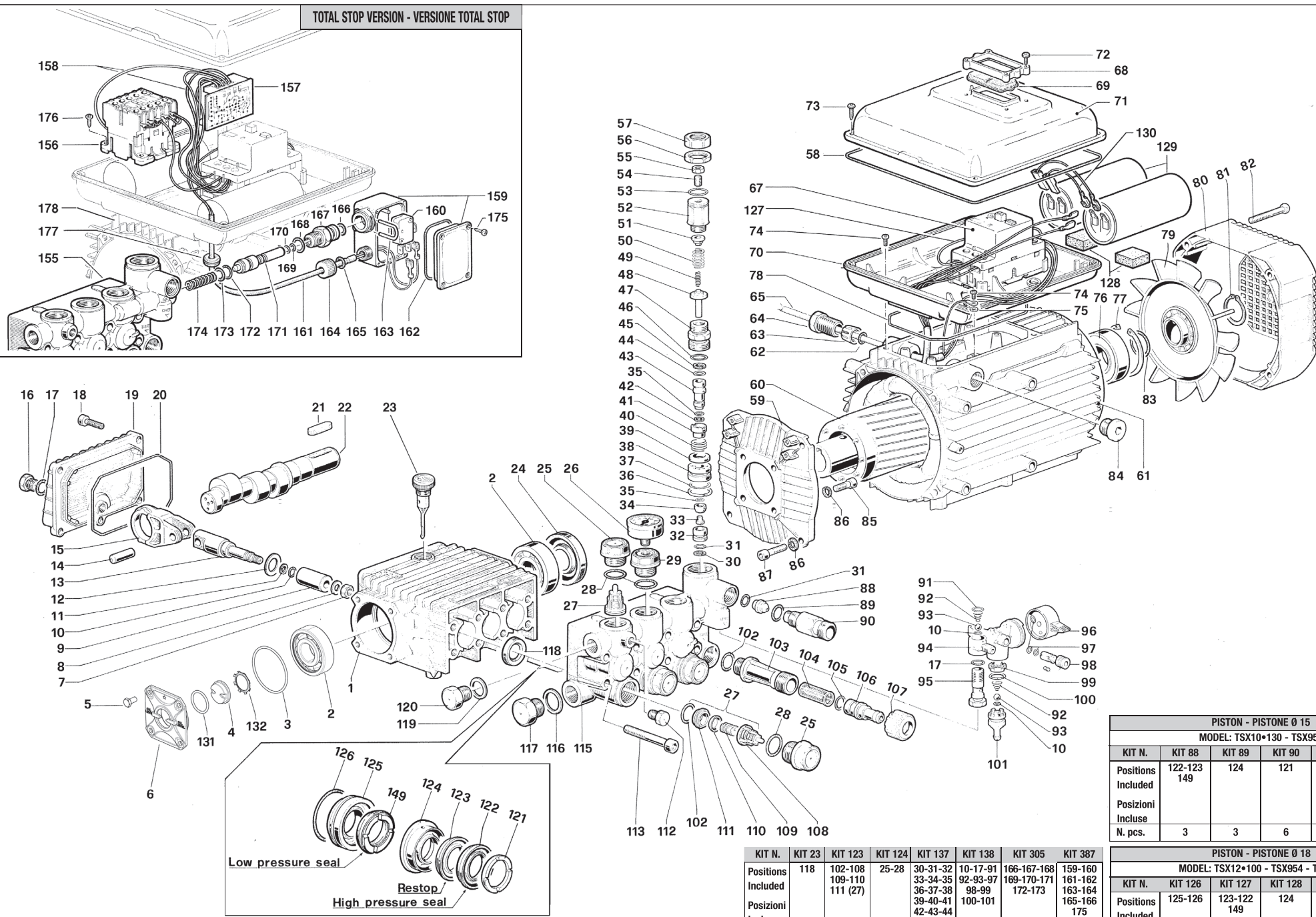
LISTE OVER RESERVEDELER

Λίστα ανταλλακτικών

| POS. | CODE<br>CODICE         | N.<br>PCS. | POS. | CODE<br>CODICE         | N.<br>PCS. | POS.                                     | CODE<br>CODICE         | N.<br>PCS. |
|------|------------------------|------------|------|------------------------|------------|------------------------------------------|------------------------|------------|
| 1    | 44.0100.22             | 1          | 58   | 43.2101.82             | 1          |                                          |                        |            |
| 2    | 91.8328.00             | 2          | 59   | 10.0501.22             | 1          | 115                                      | 44.1201.41 - 015       | 1          |
| 3    | 90.3898.00             | 1          | 60   | 43.3401.02             | 1          |                                          | 44.1205.41 - 018       |            |
| 4    | 53.2108.51             | 1          |      |                        |            | 116                                      | 96.7514.00             | 1          |
| 5    | 99.1807.00             | 4          | 61   | 43.3201.02 - 230V-50Hz | 1          | 117                                      | 98.2176.00             | 1          |
| 6    | 53.1500.22             | 1          |      | 43.3203.02 - 220V-60Hz |            | 118                                      | 90.1614.00             | 3          |
| 7    | 92.2216.00             | 3          |      | 43.3208.02 - 240V-50Hz |            | 119                                      | 96.7380.00             | 1          |
| 8    | 44.2115.70             | 3          | 62   | 90.4028.00             | 1          | 120                                      | 98.2100.00             | 1          |
| 9    | 52.0400.09 - 015       | 3          | 63   | 43.2128.51             | 1          |                                          |                        |            |
|      | 44.0401.09 - 018       |            | 64   | 43.2127.51             | 1          | 121                                      | 51.1000.51 - 015       | 3          |
| 10   | 90.3572.00             | 5          |      | 10.7269.01             | 1          |                                          | 44.1001.51 - 018       |            |
| 11   | 90.5022.00             | 3          | 65   | 10.6091.01             | 1          | 122                                      | 90.2620.00 - 015       | 3          |
| 12   | 96.7350.00             | 3          | 67   | 93.5182.00 - 230/240V  | 1          |                                          | 90.2682.00 - 018       |            |
| 13   | 44.0500.66             | 3          | 68   | 43.2120.51             | 1          | 123                                      | 90.2622.00 - 015       | 3          |
| 14   | 97.7340.00             | 3          | 69   | 43.2119.47             | 1          |                                          | 90.2683.00 - 018       |            |
| 15   | 44.0300.22             | 3          | 70   | 43.2115.51             | 1          | 124                                      | 52.2166.70 - 015       | 3          |
| 16   | 98.2042.50             | 1          | 71   | 43.2116.51             | 1          |                                          | 44.2161.70 - 018       |            |
| 17   | 90.3585.00             | 2          | 72   | 99.0744.00             | 4          | 125                                      | 44.0800.70 - 015       | 3          |
| 18   | 99.1837.00             | 5          | 73   | 99.1580.00             | 4          |                                          | 44.0801.70 - 018       |            |
| 19   | 44.1600.22             | 1          | 74   | 99.1515.00             | 5          | 126                                      | 90.3612.00             | 3          |
| 20   | 90.3920.00             | 1          | 75   | 96.6913.00             | 1          | 127                                      | 42.2115.86             | 1          |
| 21   | 91.4892.00             | 1          | 76   | 91.8372.00             | 1          | 128                                      | 43.2102.81             | 2          |
|      |                        |            | 77   | 90.0850.00             | 1          | 129                                      | 93.5648.00             | 2          |
| 22   | 44.0206.35 - TSX10.130 | 1          | 78   | 90.4146.00             | 1          | 130                                      | 10.7232.01             | 2          |
|      | TSX951 - TSX957        |            | 79   | 42.0300.51             | 1          | 131                                      | 90.3859.00             | 1          |
|      | 44.0203.35 - TSX12.100 |            | 80   | 43.0400.51             | 1          | 132                                      | 90.0671.00             | 1          |
|      | TSX954                 |            | 81   | 90.0655.00             | 1          |                                          |                        |            |
| 23   | 98.2103.00             | 1          | 82   | 99.1658.00             | 4          | 149                                      | 90.2617.00 - 015       | 3          |
| 24   | 90.1641.00             | 1          | 83   | 90.3863.00             | 1          |                                          | 90.2684.00 - 018       |            |
| 25   | 98.2226.00             | 5          | 84   | 98.2173.00             | 1          | TOTAL STOP VERSION - VERSIONE TOTAL STOP |                        |            |
| 26   | 94.5824.00             | 1          | 85   | 99.1867.00             | 4          | 155                                      | 44.1210.41 - 015       | 1          |
| 27   | 36.7115.01             | 6          | 86   | 96.6938.00             | 8          |                                          | 44.1211.41 - 018       |            |
| 28   | 90.3847.00             | 6          | 87   | 99.1897.00             | 4          |                                          | 93.6342.00 - TSX10.130 |            |
| 29   | 98.2227.00             | 1          |      |                        |            |                                          | TSX12.100              |            |
| 30   | 90.5065.00             | 1          | 88   | 10.0151.66             | 1          | 156                                      | 93.6344.00 - TSX951    | 1          |
| 31   | 90.3822.00             | 2          |      | 10.0307.66             |            |                                          | TSX954                 |            |
| 32   | 36.3164.66             | 1          | 89   | TSX10.130 - TSX951     | 1          |                                          | TSX957                 |            |
| 33   | 99.1509.00             | 1          |      | 90.3832.00             |            | 157                                      | 93.6430.00             | 1          |
| 34   | 36.3190.66             | 1          | 90   | 10.0147.70 - M22       | 1          | 158                                      | 10.7373.01             | 1          |
| 35   | 90.3575.00             | 2          |      | 10.0078.70 - G3/8      |            | 159                                      | 10.0610.51             | 1          |
| 36   | 90.5144.00             | 1          | 91   | 90.3582.00             | 1          | 160                                      | 93.5415.00             | 1          |
| 37   | 90.3600.00             | 1          | 92   | 94.8217.00             | 2          | 161                                      | 10.7375.01             | 1          |
| 38   | 36.3229.70             | 1          | 93   | 97.4782.00             | 2          | 162                                      | 90.3885.00             | 1          |
| 39   | 36.3231.51             | 1          | 94   | 36.3216.51             | 1          | 163                                      | 10.0611.66             | 1          |
| 40   | 94.7485.00             | 1          | 95   | 36.2563.70             | 1          | 164                                      | 92.9740.00             | 1          |
| 41   | 36.3230.70             | 1          | 96   | 36.3217.51             | 1          | 165                                      | 90.3817.00             | 1          |
| 42   | 90.5025.00             | 1          | 97   | 90.3570.00             | 3          | 166                                      | 90.3578.00             | 1          |
| 43   | 36.3234.70             | 1          | 98   | 36.3220.51             | 1          | 167                                      | 10.0613.70             | 1          |
| 44   | 90.3820.00             | 1          | 99   | 36.3219.51             | 1          | 168                                      | 90.3591.00             | 1          |
| 45   | 90.5052.00             | 1          | 100  | 90.3831.00             | 1          | 169                                      | 90.5020.00             | 1          |
| 46   | 90.3857.00             | 1          | 101  | 36.3218.51             | 1          | 170                                      | 90.3570.00             | 1          |
| 47   | 36.3228.70             | 1          | 102  | 90.3841.00             | 7          | 171                                      | 10.0612.70             | 1          |
| 48   | 36.3233.70             | 1          | 103  | 36.3182.51             | 1          | 172                                      | 90.3819.00             | 1          |
| 49   | 94.7345.00             | 1          | 104  | 92.8925.00             | 1          | 173                                      | 90.5052.00             | 1          |
| 50   | 94.7436.00             | 1          | 105  | 90.3828.00             | 1          | 174                                      | 94.7341.00             | 1          |
| 51   | 36.3169.70             | 1          | 106  | 36.2569.51             | 1          | 175                                      | 99.0650.00             | 4          |
| 52   | 36.3185.70             | 1          | 107  | 92.9828.00             | 1          | 176                                      | 99.0840.00             | 1          |
| 53   | 90.3598.00             | 1          | 108  | 36.2025.51             | 6          | 177                                      | 43.2100.47             | 1          |
| 54   | 99.3054.00             | 1          | 109  | 94.7376.00             | 6          |                                          |                        |            |
| 55   | 92.2218.00             | 1          | 110  | 36.2001.76             | 6          |                                          |                        |            |
| 56   | 92.2935.00             | 1          | 111  | 36.2003.66             | 6          | 178                                      | 43.3205.02 - 230V-50Hz | 1          |
| 57   | 36.3186.70             | 1          | 112  | 98.1966.00             | 1          |                                          | 43.3206.02 - 220V-60Hz |            |
|      |                        |            | 113  | 99.3175.00             | 1          |                                          | 43.3207.02 - 240V-50Hz |            |



TOTAL STOP VERSION - VERSIONE TOTAL STOP



| PISTON - PISTONE Ø 15     |                |        |        |         |                                      |
|---------------------------|----------------|--------|--------|---------|--------------------------------------|
| MODEL: TSX10*130 - TSX951 |                |        |        |         |                                      |
| KIT N.                    | KIT 88         | KIT 89 | KIT 90 | KIT 125 | KIT 130                              |
| Positions Included        | 122-123<br>149 | 124    | 121    | 125-126 | 121-122<br>123-124<br>125-126<br>149 |
| Posizioni Include         |                |        |        |         |                                      |
| N. pcs.                   | 3              | 3      | 6      | 3       | 1                                    |

| KIT N.             | KIT 23 | KIT 123                        | KIT 124 | KIT 137                                                        | KIT 138                                  | KIT 305                               | KIT 387                                         |
|--------------------|--------|--------------------------------|---------|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------------------------|
| Positions Included | 118    | 102-108<br>109-110<br>111 (27) | 25-28   | 30-31-32<br>33-34-35<br>36-37-38<br>39-40-41<br>42-43-44<br>45 | 10-17-91<br>92-93-97<br>98-99<br>100-101 | 166-167-168<br>169-170-171<br>172-173 | 159-160<br>161-162<br>163-164<br>165-166<br>175 |
| Posizioni Include  |        |                                |         |                                                                |                                          |                                       |                                                 |
| N. pcs.            | 3      | 6                              | 6       | 1                                                              | 1                                        | 1                                     | 1                                               |

| PISTON - PISTONE Ø 18              |         |                |         |         |                                      |
|------------------------------------|---------|----------------|---------|---------|--------------------------------------|
| MODEL: TSX12*100 - TSX954 - TSX957 |         |                |         |         |                                      |
| KIT N.                             | KIT 126 | KIT 127        | KIT 128 | KIT 129 | KIT 131                              |
| Positions Included                 | 125-126 | 123-122<br>149 | 124     | 121     | 121-122<br>123-124<br>125-126<br>149 |
| Posizioni Include                  |         |                |         |         |                                      |
| N. pcs.                            | 3       | 3              | 3       | 6       | 1                                    |



# TSX12.140 - TSX14.120 - TSX13.180 - TSX955 TSX15.150 - TSX17.130 - TSX956 - TSX961

## SPARE PARTS LIST

LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

AUFLISTUNG DER ERSATZTEILE

LISTA DE REPUESTOS

NOMENCLATURA PEÇAS SOBRESSALENTES

NOMENCLATURA RICAMBI

## LISTE OVER RESERVEDELE

LIJST VERVANGINGSONDERDELEN

RESERVEDELSLISTA

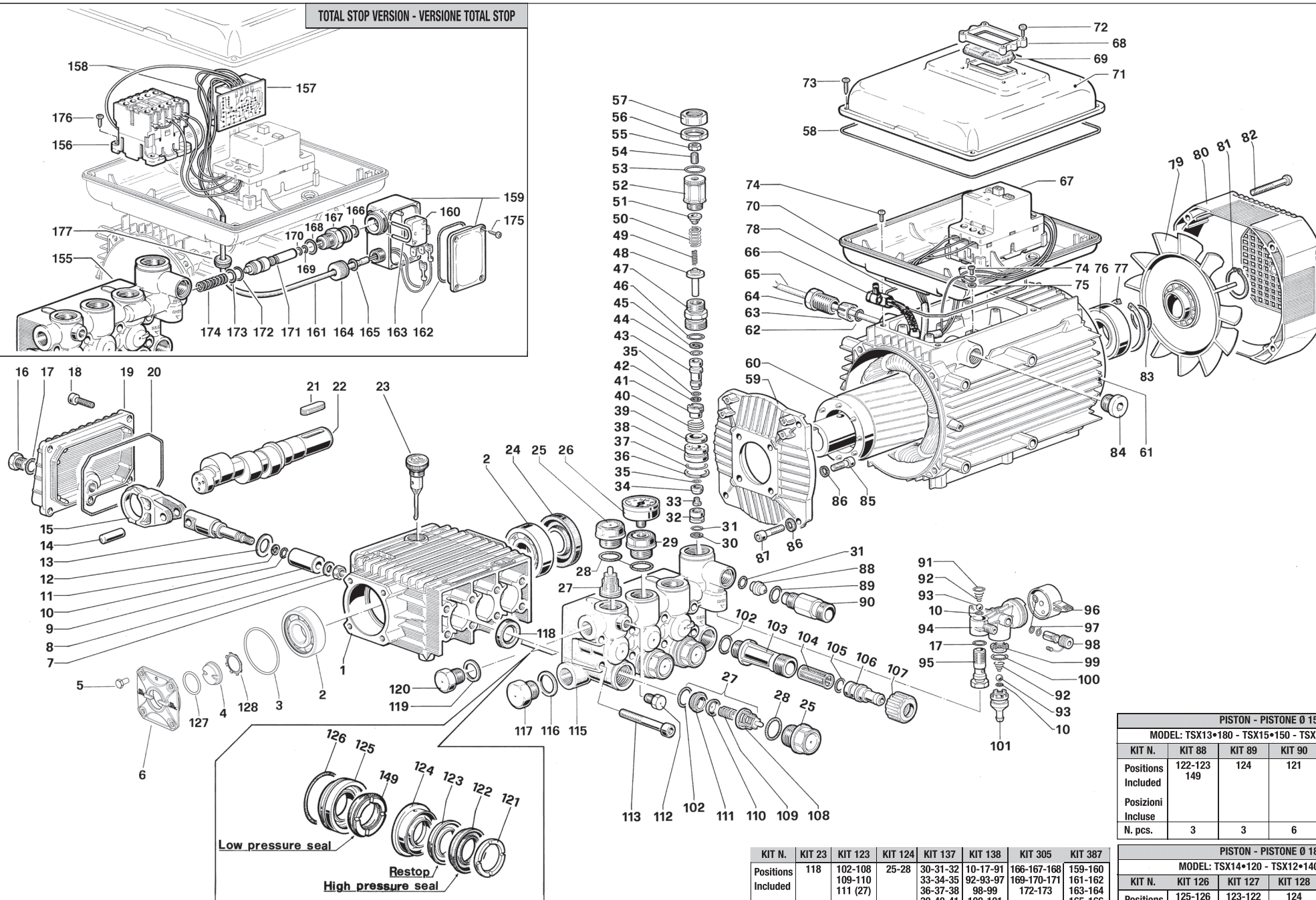
VARAOSALUETTELO

LISTE OVER RESERVEDELER

Λίστα ανταλλακτικών

| POS. | CODE<br>CODICE              | N.<br>PCS. | POS. | CODE<br>CODICE                     | N.<br>PCS. | POS.                                     | CODE<br>CODICE         | N.<br>PCS. |
|------|-----------------------------|------------|------|------------------------------------|------------|------------------------------------------|------------------------|------------|
| 1    | 44.0100.22                  | 1          | 56   | 92.2935.00                         | 1          | 108                                      | 36.2025.51             | 6          |
| 2    | 91.8328.00                  | 2          | 57   | 36.3186.70                         | 1          | 109                                      | 94.7376.00             | 6          |
| 3    | 90.3898.00                  | 1          | 58   | 43.2101.82                         | 1          | 110                                      | 36.2001.76             | 6          |
| 4    | 53.2108.51                  | 1          | 59   | 10.0501.22                         | 1          | 111                                      | 36.2003.66             | 6          |
| 5    | 99.1807.00                  | 4          |      | 43.3430.02 - TSX14.120 - TSX12.140 | 1          | 112                                      | 98.1966.00             | 1          |
| 6    | 53.1500.22                  | 1          | 60   | 43.3450.02 - TSX955                | 1          | 113                                      | 99.3175.00             | 8          |
| 7    | 92.2216.00                  | 3          |      | 43.3460.02                         |            |                                          | 44.1201.41 - Ø15       | 1          |
| 8    | 44.2115.70                  | 3          |      | 43.3231.02 - TSX14.120 - TSX12.140 |            | 115                                      | 44.1205.41 - Ø18       | 1          |
| 9    | 52.0400.09 - Ø15            | 3          | 61   | 43.3268.02 - TSX955                | 1          | 116                                      | 96.7514.00             | 1          |
|      | 44.0401.09 - Ø18            |            |      | 43.3261.02 - TSX13.180             |            | 117                                      | 98.2176.00             | 1          |
| 10   | 90.3572.00                  | 5          |      | TSX15.150 - TSX17.130              |            | 118                                      | 90.1614.00             | 3          |
| 11   | 90.5022.00                  | 3          |      | 43.3250.02 - TSX956                | 1          | 119                                      | 96.7380.00             | 1          |
| 12   | 96.7350.00                  | 3          | 62   | 90.4028.00                         | 1          | 120                                      | 98.2100.00             | 1          |
| 13   | 44.0500.66                  | 3          | 63   | 43.2128.51                         | 1          | 121                                      | 51.1000.51 - Ø15       | 3          |
| 14   | 97.7340.00                  | 3          | 64   | 43.2127.51                         | 1          |                                          | 44.1001.51 - Ø18       |            |
| 15   | 44.0300.22                  | 3          | 65   | 10.7273.01                         | 1          | 122                                      | 90.2620.00 - Ø15       | 3          |
| 16   | 98.2042.50                  | 1          | 66   | 93.5790.00                         | 1          |                                          | 90.2682.00 - Ø18       |            |
| 17   | 90.3585.00                  | 2          | 67   | 93.5179.00 - 400/415V              | 1          | 123                                      | 90.2622.00 - Ø15       | 3          |
| 18   | 99.1837.00                  | 5          |      | 93.5182.00 - 230/240V              |            |                                          | 90.2683.00 - Ø18       |            |
| 19   | 44.1600.22                  | 1          | 68   | 43.2120.51                         | 1          | 124                                      | 52.2166.70 - Ø15       | 3          |
| 20   | 90.3920.00                  | 1          | 69   | 43.2119.47                         | 1          |                                          | 44.2161.70 - Ø18       |            |
| 21   | 91.4892.00                  | 1          | 70   | 43.2115.51                         | 1          | 125                                      | 44.0800.70 - Ø15       | 3          |
|      | 44.0200.35 - TSX13.180      |            | 71   | 43.2116.51                         | 1          |                                          | 44.0801.70 - Ø18       |            |
| 22   | TSX961                      | 1          | 72   | 99.0744.00                         | 4          | 126                                      | 90.3612.00             | 3          |
|      | 44.0203.35 - TSX15.150      |            | 73   | 99.1580.00                         | 4          | 127                                      | 90.3859.00             | 1          |
|      | TSX12.140 - TSX956 - TSX955 |            | 74   | 99.1515.00                         | 5          | 128                                      | 90.0671.00             | 1          |
|      | 44.0206.35 - TSX14.120      |            | 75   | 96.6913.00                         | 1          | 149                                      | 90.2617.00 - Ø15       | 3          |
|      | TSX17.130                   |            | 76   | 91.8372.00                         | 1          |                                          | 90.2684.00 - Ø18       |            |
| 23   | 98.2103.00                  | 1          | 77   | 90.0850.00                         | 1          | TOTAL STOP VERSION - VERSIONE TOTAL STOP |                        |            |
| 24   | 90.1641.00                  | 1          | 78   | 90.4146.00                         | 1          | 155                                      | 44.1210.41 - Ø15       | 1          |
| 25   | 98.2226.00                  | 5          | 79   | 42.0300.51                         | 1          |                                          | 44.1211.41 - Ø18       | 1          |
| 26   | 94.5824.00                  | 1          | 80   | 43.0400.51                         | 1          | 156                                      | 93.6340.00-400V50/60Hz | 1          |
| 27   | 36.7115.01                  | 6          | 81   | 90.0655.00                         | 1          |                                          | 93.6342.00-230V50/60Hz |            |
| 28   | 90.3847.00                  | 6          | 82   | 99.1658.00                         | 4          |                                          | 93.6344.00 - TSX 961   |            |
| 29   | 98.2227.00                  | 1          | 83   | 90.3863.00                         | 1          | 157                                      | 93.6415.00-400V50/60Hz | 1          |
| 30   | 90.5065.00                  | 1          | 84   | 98.2173.00                         | 1          |                                          | 93.6430.00-230V50/60Hz |            |
| 31   | 90.3822.00                  | 2          | 85   | 99.1867.00                         | 4          | 158                                      | 10.7374.01             | 1          |
| 32   | 36.3164.66                  | 1          | 86   | 96.6938.00                         | 8          | 159                                      | 10.0610.51             | 1          |
| 33   | 99.1509.00                  | 1          | 87   | 99.1897.00                         | 4          | 160                                      | 93.5415.00             | 1          |
| 34   | 36.3190.66                  | 1          | 88   | 10.0151.66                         | 1          | 161                                      | 10.7375.01             | 1          |
| 35   | 90.3575.00                  | 2          |      | 10.0307.66 - TSX13.180             |            | 162                                      | 90.3885.00             | 1          |
| 36   | 90.5144.00                  | 1          | 89   | 90.3832.00                         | 1          | 163                                      | 10.0611.66             | 1          |
| 37   | 90.3600.00                  | 1          | 90   | 10.0147.70 - M22                   | 1          | 164                                      | 92.9740.00             | 1          |
| 38   | 36.3229.70                  | 1          |      | 10.0078.70 - G3/8                  |            | 165                                      | 90.3817.00             | 1          |
| 39   | 36.3231.51                  | 1          | 91   | 90.3582.00                         | 1          | 166                                      | 90.3578.00             | 1          |
| 40   | 94.7485.00                  | 1          | 92   | 94.8217.00                         | 2          | 167                                      | 10.0613.70             | 1          |
| 41   | 36.3230.70                  | 1          | 93   | 97.4782.00                         | 2          | 168                                      | 90.3591.00             | 1          |
| 42   | 90.5025.00                  | 1          | 94   | 36.3216.51                         | 1          | 169                                      | 90.5020.00             | 1          |
| 43   | 36.3234.70                  | 1          | 95   | 36.2563.70                         | 1          | 170                                      | 90.3570.00             | 1          |
| 44   | 90.3820.00                  | 1          | 96   | 36.3217.51                         | 1          | 171                                      | 10.0612.70             | 1          |
| 45   | 90.5052.00                  | 1          | 97   | 90.3570.00                         | 3          | 172                                      | 90.3819.00             | 1          |
| 46   | 90.3857.00                  | 1          | 98   | 36.3220.51                         | 1          | 173                                      | 90.5052.00             | 1          |
| 47   | 36.3228.70                  | 1          | 99   | 36.3219.51                         | 1          | 174                                      | 94.7341.00             | 1          |
| 48   | 36.3233.70                  | 1          | 100  | 90.3831.00                         | 1          | 175                                      | 99.0650.00             | 4          |
| 49   | 94.7345.00                  | 1          | 101  | 36.3218.51                         | 1          | 176                                      | 99.0840.00             | 1          |
| 50   | 94.7436.00                  | 1          | 102  | 90.3841.00                         | 7          | 177                                      | 43.2100.47             | 1          |
| 51   | 36.3169.70                  | 1          | 103  | 36.3182.51                         | 1          |                                          |                        |            |
| 52   | 36.3185.70                  | 1          | 104  | 92.8925.00                         | 1          |                                          |                        |            |
| 53   | 90.3598.00                  | 1          | 105  | 90.3828.00                         | 1          |                                          |                        |            |
| 54   | 99.3054.00                  | 1          | 106  | 36.2569.51                         | 1          |                                          |                        |            |
| 55   | 92.2218.00                  | 1          | 107  | 92.9828.00                         | 1          |                                          |                        |            |

TOTAL STOP VERSION - VERSIONE TOTAL STOP



| PISTON - PISTONE Ø 15                             |                |        |        |         |                                      |
|---------------------------------------------------|----------------|--------|--------|---------|--------------------------------------|
| MODEL: TSX13•180 - TSX15•150 - TSX17•130 - TSX961 |                |        |        |         |                                      |
| KIT N.                                            | KIT 88         | KIT 89 | KIT 90 | KIT 125 | KIT 130                              |
| Positions Included                                | 122-123<br>149 | 124    | 121    | 125-126 | 121-122<br>123-124<br>125-126<br>149 |
| Posizioni Include                                 |                |        |        |         |                                      |
| N. pcs.                                           | 3              | 3      | 6      | 3       | 1                                    |

| PISTON - PISTONE Ø 18                 |        |                                |         |                                                                |                                          |                                       |                                                 |
|---------------------------------------|--------|--------------------------------|---------|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------------------------|
| MODEL: TSX14•120 - TSX12•140 - TSX956 |        |                                |         |                                                                |                                          |                                       |                                                 |
| KIT N.                                | KIT 23 | KIT 123                        | KIT 124 | KIT 137                                                        | KIT 138                                  | KIT 305                               | KIT 387                                         |
| Positions Included                    | 118    | 102-108<br>109-110<br>111 (27) | 25-28   | 30-31-32<br>33-34-35<br>36-37-38<br>39-40-41<br>42-43-44<br>45 | 10-17-91<br>92-93-97<br>98-99<br>100-101 | 166-167-168<br>169-170-171<br>172-173 | 159-160<br>161-162<br>163-164<br>165-166<br>175 |
| Posizioni Include                     |        |                                |         |                                                                |                                          |                                       |                                                 |
| N. pcs.                               | 3      | 6                              | 6       | 1                                                              | 1                                        | 1                                     | 1                                               |

| PISTON - PISTONE Ø 18                 |         |                |         |         |                                      |
|---------------------------------------|---------|----------------|---------|---------|--------------------------------------|
| MODEL: TSX14•120 - TSX12•140 - TSX956 |         |                |         |         |                                      |
| KIT N.                                | KIT 126 | KIT 127        | KIT 128 | KIT 129 | KIT 131                              |
| Positions Included                    | 125-126 | 123-122<br>149 | 124     | 121     | 121-122<br>123-124<br>125-126<br>149 |
| Posizioni Include                     |         |                |         |         |                                      |
| N. pcs.                               | 3       | 3              | 3       | 6       | 1                                    |

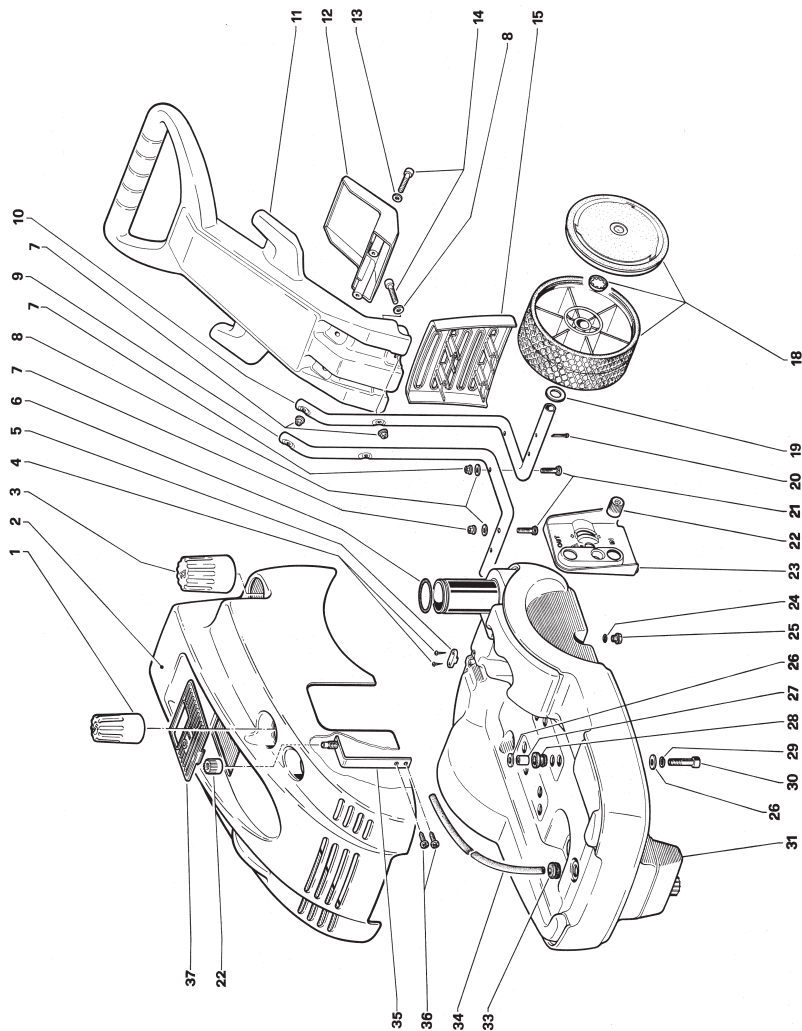
DIS. COD. 44.9533.00





# TROLLEY - CARRELLO TSX

- SPARE PARTS LIST
- LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE
- AUFLISTUNG DER ERSATZTEILE
- LISTA DE REPUESTOS
- NOMENCLATURA PECAS SOBRESSALENTES
- NOMENCLATURA RICAMBI
- LIJST OVR RESERVEDELE
- LIJST VERVANGINGSONDERDELEN
- RESERVDLSLISTA
- VARAOSALUETTELO
- LISTE OVR RESERVEDELER
- Λίστα ανταλλακτικών

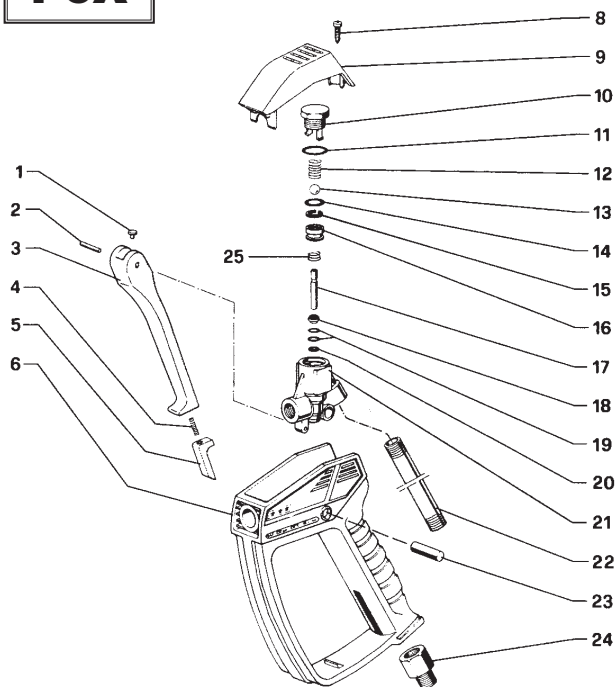


DIS. COD. 23.9526.00

| POS. | CODICE     | N. PCS. |
|------|------------|---------|
| 1    | 36.3221.51 | 1       |
| 2    | 23.0178.51 | 1       |
| 3    | 23.0087.51 | 1       |
| 4    | 99.1312.00 | 2       |
| 5    | 23.0095.51 | 1       |
| 6    | 90.3889.00 | 1       |
| 7    | 92.2040.00 | 8       |
| 8    | 96.6962.00 | 6       |
| 9    | 23.0089.88 | 1       |
| 10   | 23.0088.88 | 1       |
| 11   | 23.0093.51 | 1       |
| 12   | 23.0102.51 | 1       |
| 13   | 96.6925.00 | 2       |
| 14   | 99.1943.00 | 4       |
| 15   | 23.0086.51 | 1       |
| 18   | 96.9327.00 | 2       |
| 19   | 96.7521.00 | 2       |
| 20   | 91.7129.00 | 2       |
| 21   | 99.1929.00 | 4       |
| 22   | 52.2122.51 | 2       |
| 23   | 23.0090.51 | 1       |
| 24   | 90.3818.00 | 1       |
| 25   | 98.2041.00 | 1       |
| 26   | 96.7072.00 | 8       |
| 27   | 23.0099.70 | 4       |
| 28   | 23.0098.47 | 4       |
| 29   | 96.7016.00 | 4       |
| 30   | 99.3129.00 | 4       |
| 31   | 23.0092.02 | 1       |
| 33   | 23.0101.47 | 1       |
| 34   | 10.0529.98 | 1       |
| 35   | 23.0192.02 | 1       |
| 36   | 99.1474.00 | 2       |
| 37   | 23.0183.51 | 1       |

# ACCESSORIES FOR TSX SERIES

## P3X

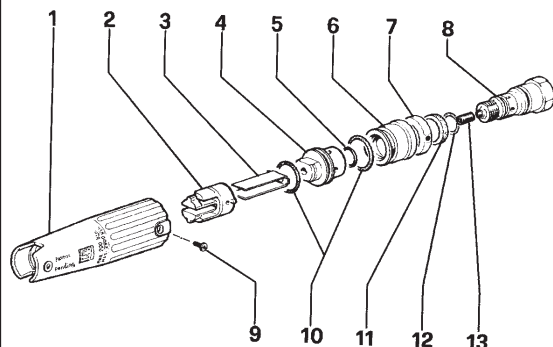


| POS. | CODE CODICE | N. PCS. |
|------|-------------|---------|
| 1    | 18.2082.64  | 1       |
| 2    | 97.6143.00  | 1       |
| 3    | 18.2079.51  | 1       |
| 4    | 94.7303.00  | 1       |
| 5    | 18.2050.51  | 1       |
| 6    | 18.2080.51  | 1       |
| 8    | 99.0845.00  | 1       |
| 9    | 18.2081.51  | 1       |
| 10   | 18.2075.70  | 1       |
| 11   | 90.3593.00  | 1       |
| 12   | 94.7342.00  | 1       |
| 13   | 97.4810.00  | 1       |
| 14   | 90.3585.00  | 1       |
| 15   | 90.5068.00  | 1       |
| 16   | 18.2074.66  | 1       |
| 17   | 18.2076.66  | 1       |
| 18   | 18.2077.70  | 1       |
| 19   | 90.3568.00  | 2       |
| 20   | 90.5007.00  | 1       |
| 21   | 18.2073.41  | 1       |
| 22   | 18.2083.89  | 1       |
| 23   | 97.6200.00  | 1       |
| 24   | ZINA 1/4F   | 1       |
| 25   | 94.7351.00  | 1       |

| KIT N.            | KIT 116           |
|-------------------|-------------------|
| Position Included | 10 - 11 - 12 - 13 |
| Posizioni Incluse | 14 - 15 - 16      |
|                   | 1                 |

DIS. COD. 18.9515.00

## "MULTIREG99"



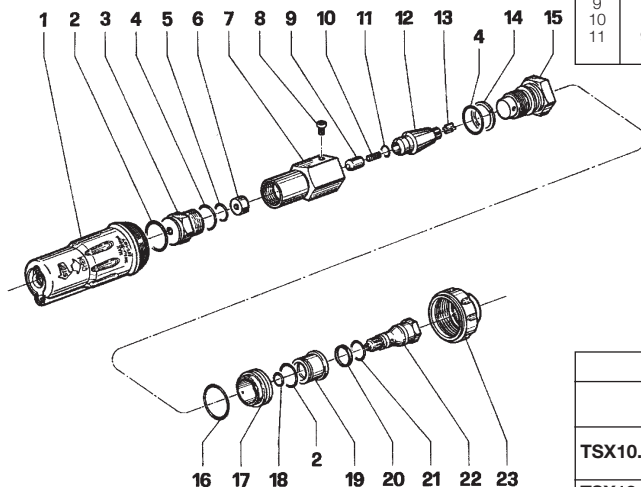
| POS. | CODE CODICE | N. PCS. | POSITION 13 |      |
|------|-------------|---------|-------------|------|
|      |             |         | SERIES      | CODE |
| 1    | 10.0483.51  | 1       | TSX10-130   | 130  |
| 2    | 10.0299.51  | 1       | TSX12-100   | 150  |
| 3    | 10.1304.76  | 1       | TSX12-140   | 140  |
| 4    | 10.0486.70  | 1       | TSX14-120   | 155  |
| 5    | 90.3819.00  | 1       | TSX13-180   | 135  |
| 6    | 10.0485.70  | 1       | TSX15-150   | 155  |
| 7    | 10.0496.70  | 1       | TSX17-130   | 175  |
| 8    | 10.0484.70  | 1       | TSX951      | 145  |
| 9    | 99.0702.00  | 2       | TSX954      | 165  |
| 10   | 90.3845.00  | 2       | TSX957      | 180  |
|      |             |         | TSX961      | 155  |
|      |             |         | TSX956      | 155  |

DIS. COD. 10.9526.00

# ACCESSORIES FOR TSX SERIES

## "ROTOTEK"

| POS. | CODE CODICE     | N. PCS. | POS. | CODE CODICE     | N. PCS. |
|------|-----------------|---------|------|-----------------|---------|
| 1    | 10.0568.51      | 1       | 13   | 10.0453.51      | 1       |
| 2    | 90.3845.00      | 2       | 14   | 90.5090.00      | 1       |
| 3    | 10.0450.70      | 1       | 15   | <b>Tab. "A"</b> |         |
| 4    | 90.3835.00      | 2       | 16   | 90.3867.00      | 1       |
| 5    | 90.3585.00      | 1       | 17   | 10.0567.51      | 1       |
| 6    | 10.0455.09      | 1       | 18   | 90.3819.00      | 1       |
| 7    | 10.0451.70      | 1       | 19   | 10.0485.70      | 1       |
| 8    | 99.0702.00      | 1       | 20   | 90.2680.00      | 1       |
| 9    | 10.0456.09      | 1       | 21   | 90.3828.00      | 1       |
| 10   | <b>Tab. "A"</b> |         | 22   | 10.0484.70      | 1       |
| 11   | 90.3574.00      | 1       | 23   | 10.0566.51      | 1       |

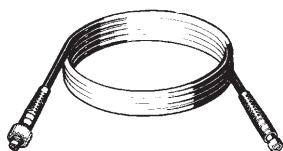


**TAB. "A"**

| SERIES                                   | POS. | SERIES     | N. PCS. |
|------------------------------------------|------|------------|---------|
| TSX10.130 - TSX13.180                    | 10   | 140        | 1       |
|                                          | 15   | 10.0472.70 | 1       |
| TSX12.100 - TSX951<br>TSX12.140          | 10   | 150        | 1       |
|                                          | 15   | 10.0454.70 | 1       |
| TSX14.120 - TSX15.150<br>TSX961 - TSX956 | 10   | 160        | 1       |
|                                          | 15   | 10.0471.70 | 1       |
| TSX17.130<br>TSX954 - TSX957             | 10   | 175        | 1       |
|                                          | 15   | 10.0471.70 | 1       |

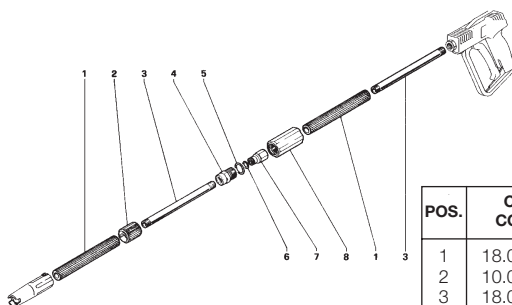
DIS. COD. 10.9545.00

- HIGH PRESSURE HOSE
- TUYAU HAUTE PRESSION
- HOCHDRUCKSCHLAUCH
- TUBO DE ALTA PRESION
- TUBO ALTA PRESSIONE



ORD. CODE: ZTXTUBO8 (8 m)

## "TSX LANCE"

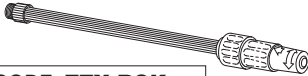


| POS. | CODE CODICE | N. PCS. |
|------|-------------|---------|
| 1    | 18.0126.98  | 2       |
| 2    | 10.0542.51  | 1       |
| 3    | 18.0127.89  | 2       |
| 4    | 10.0120.70  | 1       |
| 5    | 90.3845.00  | 1       |
| 6    | 90.3820.00  | 1       |
| 7    | 10.0534.70  | 1       |

DIS. COD. 18.9514.00



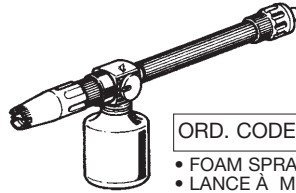
## ROTOTEK KIT



ORD. CODE: **ZTX ROK**

- MULTIFUNCTION ROTATING NOZZLE
- BUSE ROTATIVE MULTIFONCTION
- DREHBARE MEHRZWECKDÜSE
- BOQUILLA ROTATIVA MULTIFUNCIÓN
- BICO ROTATIVO MULTIFUNÇÃO
- UGELLO ROTANTE MULTIFUNZIONE
- Roterende dyse med flere funktioner
- MULTIFUNCTIONEEL Roterend Mondstuk
- Roterande Munstycke
- Pyörivä monitoimisutuin
- Roterende Munstykke
- ΠΟΛΥΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΟ ΠΕΡΙΣΤΡΕΦΟΜΕΝΟ ΑΚΡΟΦΥΣΙΟ

## FOAMKIT



ORD. CODE: **ZTXFOAM**

- FOAM SPRAYER
- LANCE À MOUSSE
- SCHAUMLANZE
- LANZA PARA ESPUMA
- LANÇA-ESPUMA
- LANÇA SCHIUMA
- SKUMLANSE
- SCHUIMTOEVOERDER
- SKUMLANS
- VAAHTOSUUTIN
- SKUMSPRØYTE
- ΠΙΣΤΟΛΕΤΟ ΑΦΡΟΥ

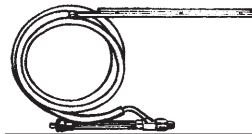
## DRAINKIT



ORD. CODE: **ZTXDRAIN**

- DRAIN CLEANING KIT
- JEU DE NETTOYAGE DES TUBES
- RÖHREINIGUNGSKIT
- KIT DE LIMPIEZA DE TUBERÍAS
- ESTOJO LIMPEZA TUBAGENS
- KIT PULIZIA TUBAZIONI
- RØRRENSESÆT
- REINIGINGSSET LEIDINGEN
- RÖRRENSNINGSSET
- LETKUJEN PESUTARVIKKEET
- RØRRENGJØRINGSUTSTYR
- KIT ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΣΩΛΗΝΩΣΕΩΝ

## SANDKIT



ORD. CODE: **ZTXSAND**

- SAND-BLASTING KIT
- KIT DE SABLAGE
- SANDSTRAHLKIT
- KIT ARENADOR
- CABEÇA DE AREAMENTO
- TESTINA SABBIANTE
- SANDBLÆSNINGSSÆT
- ZANDKOP
- SANDBLÅSTER
- HIEKKAPUHALLUSSUUTIN
- SANDBLÅSER
- ΚΕΦΑΛΗ ΑΜΜΟΒΟΛΗΣ

AZIENDA CON SISTEMA  
DI GESTIONE QUALITÀ  
CERTIFICATO DA DNV GL  
= ISO 9001=



**INTERPUMP GROUP**

---

VIA E. FERMI, 25 - 42049 S. ILARIO - REGGIO EMILIA (ITALY)  
TEL. +39 - 0522 - 904311 - TELEFAX + 39 - 0522 - 904444  
E-mail: [info@interpumpgroup.it](mailto:info@interpumpgroup.it) - <http://www.interpumpgroup.it>